

STAKING BIJ PANAM NIET DOORGEGAAN

WILLEMSTAD. — Naar wij vernemen gaat de staking bij de Panam, die gistermiddag om twaalf uur zou beginnen, voorlopig niet door. Het agentschap van de Panam op Curaçao, de firma S. E. L. Maduro & Sons ontving telegrafisch bericht, dat de staking is uitgesteld en dat er door de TWU geen nieuwe datum wordt vastgesteld.

Jury samengesteld Lions opstelwedstrijd

ORANJESTAD. — In verband met de internationale opstelwedstrijd voor de wereldvrede van de Lions heeft de voorzitter van de Aruba Lionsclub, de heer Everet Beaujon, een jury benoemd, die de opstellen van Aruba zal moeten beoordelen. In deze jury hebben zitting genomen de adjunct-inspecteur van het onderwijs F. B. Tromp, Edward J. Fowler beëdigd vertaler en dr. Johan Hartog bibliothecaris en gecommitteerde voor het eindexamen H.B.S. Het doel van deze opstelwedstrijd is om bij de toekomstige leiders het begrip en bewustzijn van vrede op te wekken. De voorzitter van de Lionsclub, de heer Everet Beaujon, verklaarde, dat tot op heden slechts enkele opstellen werden ontvangen, doch dat een groter aantal wordt verwacht. De laatste dag dat het opstel kan worden ingezonden is 10 december 1966.

Controverse in nieuwe Beierse landdag

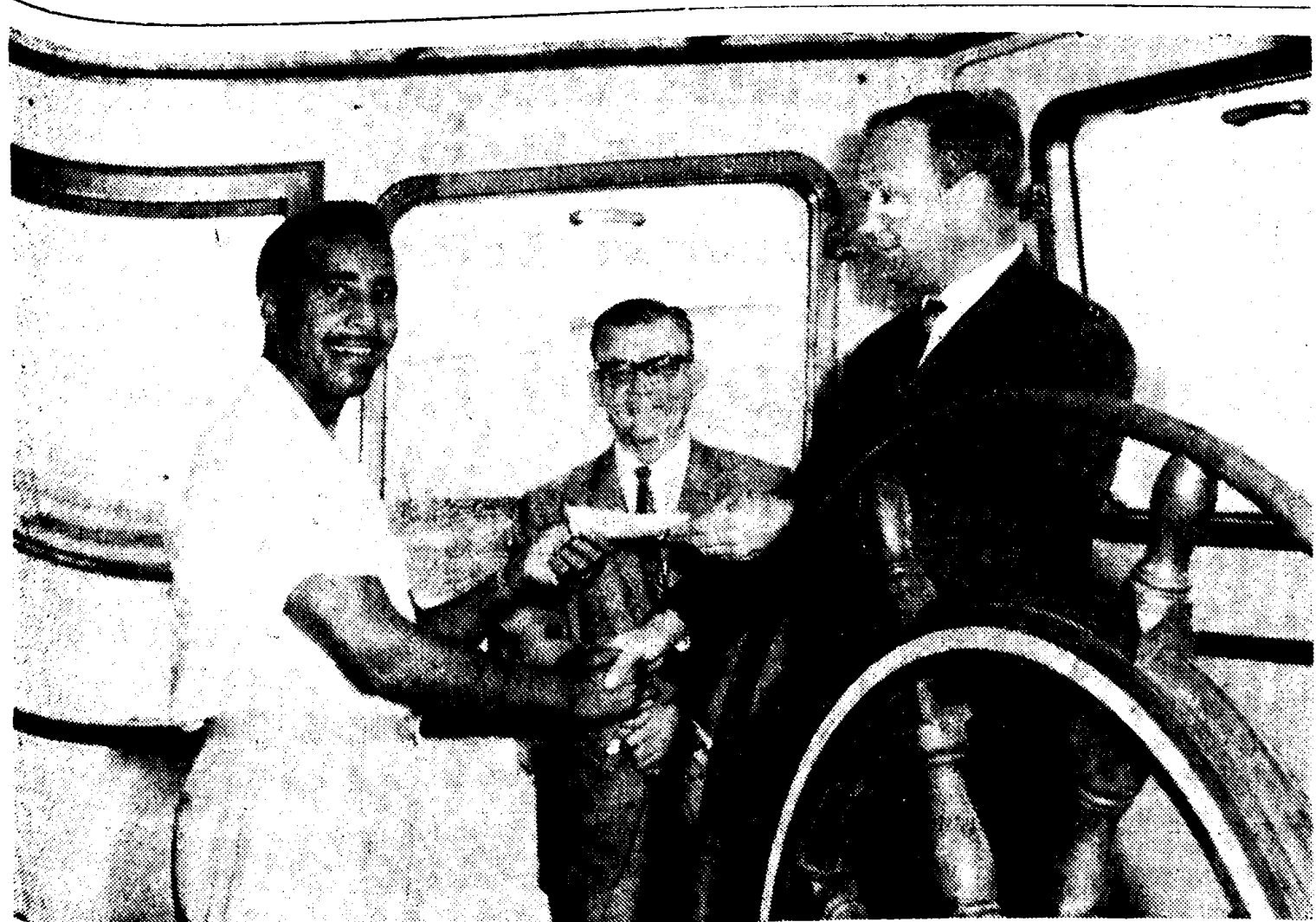
MÜNCHEN (DPA). — Bij de opening van het op 20 november gekozen parlement van de Westduitse deelstaat Beieren is het vrijdag in München tot een heftige controverse gekomen tussen enerzijds de christen-democraten en de socialisten en anderzijds de voor de eerste maal in de volksvertegenwoordiging gekozen afgevaardigden van de extreem rechtse N.P.D.

Toen de verkiezing van de kamer-voorzitter en diens plaatsvervanger aan de orde kwam verlieten de vijftien nationalisten de zaal. Zij protesteerden daarmee tegen een nieuwe bepaling waarbij NPD-afgevaardigden van verkiezing tot leidende kammerfuncties worden uitgesloten. De CSU-er Hanauer werd voor de derde achtereenvolgende zittingsperiode tot kamerpresident gekozen.

De beide vice-voorzittersplaatsen gingen naar de socialisten. Oud-premier Hoegner opende de zitting met een herinnering aan het begin van het Nazi-beraad in 1933. Beieren werd toen een provincie in plaats van een bondstaat. In deze rol heeft Beieren het stempel van een aandeel in de schuld van de Nazi-misdaden gekregen.

Op vijf december komt het parlement bijeen om de premier van de Beierse regering te kiezen. Het staat nagenoeg vast dat dit opnieuw de CSU-er Goppel wordt.

WILLEMSTAD. — In het groec-temprogramma Con ta bai na Antilla dat morgenmiddag van 17.30 tot 18.00 uur via radio Hoyer I wordt uitgezonden spreken de volgende personen groeten uit: E. Petrus en R. Sanchez van Curaçao; A. Schenker, R. Wever, H. Winterdaal, J. Whitfield van Aruba; en E. Brunnings, Curaçao.



WILLEMSTAD. — Door de redactie van „Nos Isla“, het personeelsblad van de Shell maatschappijen op Curaçao, werd onlangs een prijsvraag uitgeschreven ten einde te komen tot een passende naam voor de in aanbouw zijnde derde sleepboot van de N.V. Curaçaose Scheepvaart Maatschappij, die volgend jaar op ons eiland wordt verwacht. Aan deze prijsvraag mochten alle personeelsleden deelnemen, waarbij iedereen maxi-

Convair kwam op één motor binnen

WILLEMSTAD. — Eerst gistermiddag werd vernomen dat woensdagmiddag klein alarm heeft gegolden op de Dr. Albert Plesman Luchthaven. Een uit Aruba terugkerende Convair van de Antilliaanse Luchtvaartmaatschappij vloog binnen op één motor. Van ALM-zijde deelde men ons mede dat er beslist geen bijzonder gevaarlijke toestand heeft bestaan. Passagiers hadden de indruk dat het toestel hoogte verloor op het moment dat de rechter motor uitviel, maar dit kwam doordat juist aan de daling was begonnen, ongeveer tien minuten voor de aankomst op Curaçao. De Convair 440 van zonder hoogteverlies op één motor vliegen. Veiligheidsmaatregelen op de grond, zoals aanwezigheid van de brandweer nabij de landingsbaan, worden altijd reeds getroffen bij geringe mank menten.

Ernstig protesteerde de ALM-directie tegen de mening van passagiers dat de stuurbormotor reeds op Aruba defect geweest zou zijn. In zulk een geval wordt met een dergelijk toestel nooit het luchtvaartgebruik vóór een grondige reparatie en een test zijn uitgevoerd.

Amy Vanderbilt: deskundige op gebied etiquette

WILLEMSTAD. — Afgeschaald door mejuffrouw Lucy Wind (Inoplan) en E. Jesurun (Curaçao Toeristenbureau) arriveerde gisteravond vanuit New York op Curaçao, mejuffrouw Amy Vanderbilt.

Voor Amerikanen is de naam van Amy Vanderbilt synoniem met „etiquette“. Sinds in 1952 haar eerste boek „Amy Vanderbilt's complete book of etiquette“ verscheen bij de uitgeverij Doubleday & Co. waren er reeds in 1959 een miljoen exemplaren verkocht. Het werd gereviseerd in 1962 en het ligt in de bedoeling elke tien jaar de noodzakelijke wijzigingen aan te brengen. Het boek geniet zeer grote bekendheid in de VS en wordt gebruikt op Amerikaanse ambassades in het buitenland, op het Witte Huis, op scholen en colleges. Russische diplomaten die naar de VS komen zijn verplicht het boek te lezen.

Het boek werd vertaald in het Portugees, terwijl er thans een Spaanse uitgave in voorbereiding is. Momenteel trachten een Japanse en Griekse uitgever de vertaalsrechten te kopen.

Amy Vanderbilt is verbonden aan Ladies Home Journal, waarin zij een maandelijks rubriek verzorgt.

In 1952 publiceerde zij bij Hanover House een tweede boek over etiquette samengesteld uit vragen en antwoorden van haar rubriek.

De etiquetteboeken werden in 1961 gevolgd door een kookboek, dat eveneens een bestseller werd. Zowel de boeken over etiquette als het kookboek werden geïllustreerd door Andrew Warhol, terwijl het kookboek voorts een aantal afbeeldingen bevat van oude Franse prenten. Door deze oude Franse prenten werd zij geïnspireerd tot samenwerking met de ontwerper Ben Piazza en daardoor ontstond de vinyl decoratie voor keukenuitensiliën. Binnenkort zal ook linnen met dit motief op de markt worden gebracht.

Zo heeft Amy Vanderbilt in veertien jaar een reputatie opgebouwd op het gebied van etiquette en koken.



• Het Curacao Strijkkwartet: v.l.n.r. Eric Gorsira, Felix Linder, Wilt Feenstra en Henry Smeers.

Frankrijk bereid NA te helpen

WILLEMSTAD. — Vanavond verlaat de Franse economische missie de Nederlandse Antillen. Vanmorgen stond de leider, de heer Luc Durand-Reville, vergezeld door de heren Forest (een Franse bankier) en de Franse vice-consul op Curaçao E. Dankmeijer, de pers te woord.

De missie dient gezien te worden als een studiegroep voor eventuele Franse hulp. Frankrijk is volgens de heer Durand-Reville goed uitgerust voor wat betreft machinerieën, terwijl ook commerciële kredieten kunnen verstrekt worden tegen zeer lage rente: over vijf jaar 4.93 procent; over zeven jaar 5.83 en over tien jaar 6.3 procent. Er worden beurzen beschikbaar gesteld voor Antillianen om hun studie in Frankrijk te voltooien. Ook op wetenschappelijk gebied is Frankrijk bereid alle medewerking te verlenen. Frankrijk heeft een grote ervaring in de tropen, opgedaan in de koloniale tijd. Volgens de heer Durand-Reville is het kolonialisme van Frankrijk een groot succes geweest, omdat het land de kolonies tot onafhankelijkheid heeft geleid.

Mestconflict

TIRSCHENREUTH (RTR). — De Beierse boer Joseph Dill mag voortaan de most van zijn vee op Tsjechoslowaaks gebied brengen. De autoriteiten van West-Duitsland en Tsjecho-Slowakije zijn er hoogzeveningens over gekomen, nadat de Tsjechoslowaakse grenspolitie de boer gedwongen had met zijn mest ten westen van de grens te blijven.

De leiding van Dill ligt aan de dorpsstraat van de Beierse grensplaats Tirschenreuth, maar het erf ligt op Tsjechoslowaaks gebied. De Tsjechische grenspolitie was zo formeel, dat zij een waarschuwingsschot loste toen een zoon van de boer al spelend op het erf over de grens kwam. Nu mag Dill een mestvaai op Tsjechisch grondgebied aanleggen.

Curacao Strijkkwartet bereikt hoog niveau

HET CURACAOS STRIJKKWARTET, bestaande uit Eric Gorsira eerste viool, Felix Linder tweede viool, Wilt Feenstra alt en Henry Smeers cello, heeft gisteravond voor een klein aantal kamermuziek-liefhebbers in Huize Welgelegen te Hababai gemusiceerd.

Het uitvoeren van kwartetwerken eist van een vierstal musici meer dan samenspeelen; bij de voorwaarde van een evenwichtig samenspel dient nog de belangrijke interpretatie-factor gevoegd te worden.

Grote bewondering dient men te hebben voor de vier gezworenen van het Curacao-kwartet, die al enkele jaren regelmatig samenspeelen en, wat meer is, daarbij in staat blijken op Curaçao (en andere eilanden) voor het derde achtereenvolgende jaar bekende en minder bekende meesterwerken uit de kwartet-litteratuur op verdienstelijke en niet zelden prachtige wijze gestalte te geven.

Het is niet verwonderlijk dat slechts een klein aantal samermuziek-liefhebbers dat toch al uiterst bescheiden aangekondigd concert heeft bijgewoond; kwartetspel, één der hoogste uitingen van de muziek, is niet voor iedereen geschikt. Het Curacao-kwartet, dat slechts een klein aantal samermuziek-liefhebbers dat toch al uiterst bescheiden aangekondigd concert heeft bijgewoond; kwartetspel, één der hoogste uitingen van de muziek, is niet voor iedereen geschikt.

DE BEZIELING, die daarbij van eerste violist Eric Gorsira steeds uitgaat, heeft het kwartetspel tot prachtige momenten gebracht: de waarlijk cantabile voorgedragen adagio uit het Lerehenkwartet (op. 64 nr. 5) van Joseph Haydn en het bijzonder muzikaal „gezongen“ leno uit het laatste kwartet in f gr. 1, op. 135 van Ludwig van Beethoven. Diezelfde bezieling kan ook de oorzaak zijn geweest van ietwat te

snel genomen tempi in het derde vierde deel (Menuetto en Vivace) van het Haydn-kwartet; zeker is dat dit laatste deel op briljante wijze werd uitgevoerd.

Het laatste Beethoven-kwartet heeft, evenals de laatste werken van de meester, zowel musiciërenden als musiciëlen voor problemen gesteld: een problematische Beethoven (eerste deel: Allegretto), een gespannen Beethoven (tweede deel: Vivace), een milde Beethoven (derde deel: lichte), een twijfelende Beethoven (vierde deel: grilrige Grave: Musz es sein?), een berustende Beethoven (vierde deel: Allegro: Es musz sein). Het Curacao Strijkkwartet heeft zonder twijfel gepoogd dit kwartet naar best vermogen te vertolken en in het bijzonder het leno-geheelte werd waarlijk op eenvoudige, prachtige wijze, met kwartet-egene intimiteit ten gehore gebracht.

„La Spinitata“ van Giovanni Gabrieli (1557-1612), in polyfonische stijl opgetrokken, deed niet slechts denken aan de vele koorwerken van die dagen (Orlando di Lasso), maar was vooral een uitstekend voorbeeld van de overgang van het koor-kwartet naar een instrumentaal kwartet. De mooie uitvoering met sardonie gaf soms de indruk van de menselijke stem.

De verguisde Hugo Wolf, lieder-componist bij uitstek, heeft ook een plaats verworven in het repertoire van het Curacao Strijkkwartet. De „Italienische Serenade“ (1894), een meesterlijk werk daterend uit een weinig productieve periode (1891-1896), werd met veel élan gespeeld.

Besloten werd met de zangkrijg voorgedragen Quartett-Satz van Franz Schubert.

Het Curacao Kwartet heeft bevestigd op hoog muzikaal niveau te musiceren. Het geestdriftig applauszorgde voor een toefsticht: een deel uit een Beethoven-kwartet, even vriendelijk als enthousiast gespeeld.

Franse economische missie sprak met BC

WILLEMSTAD. — Donderdagochtend maakten de leden van de Franse economische missie, die op het ogenblik de Antillen bezoekt, hun opwachting bij het bestuurscollege van het eilandgebied Curaçao, vergezeld van de vice-consul van Frankrijk de heer Emile Dankmeijer.

Met het bestuurscollege werd van gedachten gewisseld over de mogelijkheden die dit eilandgebied op economisch terrein biedt.

Zoals bekend staat de missie onder leiding van de heer Durand-Reville.

Johnnie Walker

Expositie foto's over Venezuela

WILLEMSTAD. — Om half acht morgenavond wordt een fototentoonstelling over Venezuela in het Winkelcentrum Colon te Otrabanda geopend. Bij deze gelegenheid zullen enkele agnaldos-groepen van de Casa Venezuela optreden.

Voor de rechter

Chauffeur die moeder en twee kinderen aanreed (onder invloed) berecht

ORANJESTAD. — Een gevangenisstraf van twee jaar en zes maanden met ontzegging van de bevoegdheid motorrijtuigen te besturen voor het leven eiste de officier van justitie gistermorgen tegen een vierendertigjarige chauffeur, die op 28 augustus 1966 onder invloed een auto bestuurde en op de weg van Macuarima naar Maria Maai een moeder die met haar twee kinderen op de berm liep, aanreed. De moeder overleed aan de gevolgen van het ongeval, terwijl de twee kinderen nog in het hospitaal liggen en volgens de verklaring van de officier voor hun leven psychisch verloren zijn.

Messetrekker kreeg twee maanden cel

De chauffeur stond terecht, dat het aan zijn schuld bij gelegenheid van een aanrijding met een door hem bestuurde motorrijtuig de dood van een ander te wijnen was, terwijl de dood door de aanrijding is veroorzaakt, terwijl de schuldige tijdens het ongeval onder zodanige invloed van het gebruik van alcohol-

houdende drank verkeerde, dat hij niet in staat moest worden geacht het motorrijtuig naar behoren te besturen. Voorts werd hem ten laste gelegd te handelen in strijd met artikel 109 van de Wegenverkeersverordening.

Op 28 augustus 's avonds tegen zeven uur reed boklaagde als bestuurder van een auto met een snelheid van ongeveer vijftig kilometer over de asfaltweg van Macuarima naar Maria Maai in noordelijke richting. Gekomen ter hoogte van de woning Macuarima 119 remde hij met zijn auto. De auto slopte en kwam op de berm terecht waar een 27-jarige moeder met haar twee kinderen liep. De vrouw kreeg dus danige verwondingen dat zij aan de gevolgen overleed.

Dominotoernooi om statuutbeker

ORANJESTAD. — Traditiegetrouw organiseert de sociale- en sport-eniging van de Postenrijtuigen van de Statuutbeker, beschikbaar gesteld door de regering van de Nederlandse Antillen.

De opening vindt dit jaar plaats op dinsdag 6 december 's avonds half acht in de S.C.A.-club te Paradera. De eerste ronde gaat tussen: lands-ontvangensbeker (winnaar A); D.O.W. — hypokaad (winnaar E); telefoon- en tabakdienst — landsradio (winnaar E); luchthavendienst — sociale pion (1965) — postrijtuigen (winnaar F).

Op 7 december wordt de eerste ronde voortgezet in dezelfde club met: W.E.B. — gezondheidsdienst (winnaar E); luchthavendienst — sociale zaken/justitie/inspectie der belastingen (winnaar G); bestuurskantoor — douane (winnaar D). Daarna worden de wedstrijden uitgespeeld op 8 en 9 december in de Estrellaclub te Noord-Socialeclub en R.C.A., terwijl de finale plaats vindt op 13 december half acht in de S.C.A.-club te Paradera.

De bekeruitreiking vindt plaats op zaterdag, nadat 's morgens om tien uur een voetbalwedstrijd van de antillanaren heeft gespeeld tegen een club van de Laco. Deze wedstrijd wordt in het Willemstadstadion gespeeld.

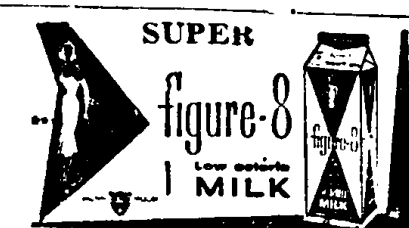
Venezolaanse voetbelploeg op bezoek

ORANJESTAD. — In het Willemstadstadion wordt zaterdag 10 december de eerste wedstrijd gespeeld tegen Deportivo Central Madereine. De Venezolaanse gasten spelen dan tegen Bubali Sportclub. De volgende dag vindt Dakota de strijd aan tegen de gasten.

Openbare vergadering ER op 8 december

ORANJESTAD. — Voor volgende week donderdag wordt een openbare vergadering van de eilandsraad van Aruba bijeen geroepen met een tien punten tellende agenda.

Onder de te behandelen stukken bevinden zich naast goedkeuring van notulen en ingekomen stukken, ontwerp eilandsverordening tot wijziging van de eilandsbeurzenverordening Aruba, moties van onderwijzersbond St. Thomas, brief van het B.C. betreffende reorganisatie dienst arbeidszaken en maatschappelijke zorg, brief B.C. betreffende scholing, wijziging bestemming kredieten voor aanleg toegangswegen tot het Manchobeach-hotel en beroepschrift van de Arubaanse Wegenbouwmaatschappij.



all new 1967

BEST FEATURES!
BEST IN PERFORMANCE!
BEST VALUE!

ZENITH

Handcrafted Quality TV

U hebt nog één dag om bij Boekhandel SALAS SINTERKLAASINKOPEN TE DOEN



GEVRAAGD

DIENSTBODE
voor dag en nacht
inwonend.

Aanbiedingen:
J. J. R. Beaulon
Trupiaalstraat 1,
Simon Antonio, tel. 1835

SHALIMAR PALACE
voorheen Aruba Shoebazaar
Nassaustraat 37, tel. 1209

GROTE UITVERKOOP
van jurken, lingerie, schoenen,
tegen prijzen, die lager dan de
kostprijs liggen.

Haast U en profiteer van deze
uitverkoop, die slechts twee
weken duurt.

Dr. C. HURTADO
ta participa cu el a

establece
na

Corrow
Willemstad, 3 december 1966.

UITSLAG LOTERIJ
Jeugd Carnaval Comite

1e prijs	no. 800
2e prijs	no. 1139
3e prijs	no. 1672
4e prijs	no. 1685
5e prijs	no. 247
6e prijs	no. 960

Prijzen kunnen bij de heer
Elias Fingal Tanki Leendert
196 afgehaald worden.

CASA ELECTRONICA
Bernhardstraat 90 - San Nicolas
tel. 5371

WIKKELT ALLE SOORTEN
MOTOREN OF
TRANSFORMATOREN.
Wij hebben alle maten
geëmailleerd draad in voorraad
Merk POPE.

WIJ WIKKELEN ALLE
MOTOREN TEGEN
CONCURRENDE PRIJZEN.

SORPRESA....
VERRASSING....
SURPRISE....
KIJK ONDER DE DOP
VAN IEDERE FLES

REY
DE
COPAS

GROTE
VERRASSINGEN

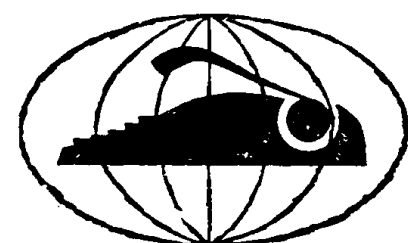
Voor nadere inlichtingen:
Aruba Distilling Company
Wilhelminastraat 47,
Oranjestad
tel. 1266

RUM SAN JUAN
Voor zes lege flessen krijgt U
een volle fles gratis.

FIRMA JAN C. LACLE
Santa Cruz, tel. 8048

TOYOTA
Nummer 3 op de wereldlijst,
Nummer 1 op Aruba.

Garage Cordia Aruba
Tarabana 46, tel. 2018



Take advantage of
the world-wide
"tippa"-campaign.

tippa
the flat portable
typewriter
for everyone, only
f. 99,- cash

One year guaranteed
by Tieleman's
Available at:

- TIELEMAN'S
- Boekhandel MARISKA
- TEXAS FURNITURE
STORE
- REDSTORE

This Triumph offer is only
valid for December 1966.

ERIK is hier!!
CASA MATIAS
tel. 3133 en 1166

MEDEDELING

Namens het bestuur van de **STICHTING SCHOUWBURG-ARUBA**, delen wij belanghebbenden mede, dat de datum van de te houden **AANBESTEDING** voor het uitbreiden van het Cultureel Centrum Aruba verschoven wordt naar woensdag 21 december 1966, dezelfde tijd en dezelfde plaats.

De Architecten
ZINGEL en ROOS

Banketbakkerij P. Harsveld
Windstraat 40, tel. 3322

Voor de komende **FEESTDAGEN** ook voor U de
SPECIAALZAAK met **VELE LEKKERNIEN.**

Bestel tijdig.

SPECIALE AANBIEDING
door voordelige inkoop

GRIJZE ASBEST-CEMENT GOLFPLATEN
Prima kwaliteit, direct uit voorraad leverbaar
in elke hoeveelheid.

VRAAGT PRIJS... Telefoon 2444 of 2861
Deze aanbieding is slechts geldig tot 31 december 1966
en zolang de voorraad strekt.

CEMPRO n.v.
L. G. Smithboulevard, Oranjestad.

FRENCH BEAUTY INSTITUTE
Complete facial treatments - peeling - massage - mask - make-up - depilation. Boddy-massage - Sauna bath - slimming treatment - self training system. Pedicure - manicure - hair styling and cutting - make up lessons.

Treatments by appointments.
Phone 1716
ABOVE CARIBBEAN MERCANTILE BANK BUILDING.

STEMT AF OP VOZ DI ARUBA
IEDERE AVOND VAN 9 TOT 11 UUR

VOZ DI ARUBA SAFE DRIVING CARCLUB

CARIBBEAN MERCANTILE BANK N.V.
maakt bekend, dat vanaf

1 januari 1967
interestvergoeding op spaarboekjes wordt verhoogd tot

40/0 p.a.

Interessante rentevergoeding op deposito's zal gaarne op
aanvraag worden verstrekt. Tel. 3118.

MARIO S. ARENDS N.V.
Fergusonstraat 51 Dakota
tel. 1178 en 1175

biedt een grote keuze
in producten van
JOHNS MANVILLE

- * Roofing in rolls black, red and green
- * Cement for roofing
- * Masching tape
- * Electrical Tape (Vinyl)
- * Asbestos sheets
- * Asbestos Roof Putty

Kakkerlakken, mieren, vliegen?
Bel onmiddellijk
ARUBA PEST CONTROL
Volledige garantie,
prompte behandeling.
Tel. 5039 en 5553

DOE NU REEDS UW KEUZE
uit de enorme sortering, die
LA MODA en LA MODERNA
U bieden voor de komende
feestdagen.

- U betaalt een klein bedrag aan op Uw keuze, wanneer U voor de komende feestdagen de goederen komt afhalen betaalt U de rest.
- U bent dan zeker, dat U het beste krijgt van de enorme sortering. U geboden door

LA MODA en LA MODERNA

BANCO POPULAR ANTILIANO N.V.
Curacao Plaza Piar tel. 11927
Havenstraat tel. 3105
Sint Maarten Frontstreet Tel. 2311

Per 1 JANUARI 1967 wordt de **RENTEVERGOEDING OP BANKBOEKJES VERHOOGD TOT**

4.2% per jaar

Vraagt inlichtingen omtrent onze zeer gunstige deposito tarieven.

BPA voor AL UW BANKZAKEN EN VERZEKERINGEN.

Moet Uw huis van binnen of van buiten
GOED GEVERFD
worden??
Gebruik dan

PIETER SCHOEN
verf.

In alle kleuren verkrijgbaar bij

Petrona & Croes
Aruba N.V.
Anasastraat 4, tel. 2800
Oranjestad

PROBEER EENS
SPEKLAPPEN
gerookt of vers
van de

HOLLANDSE SLAGERIJ
A. J. Tenk
Kerkstraat 7, tel. 1771

PINOCCHIO
Kerkstraat 15, Oranjestad
Het eerste

Speelgoed Paradijs
van Aruba

Biedt voor Sinterklaas en
Kerstmis een grote keuze van
kwaliteits speelgoed, zoals nog
nooit op Aruba gezien.

Eens bezocht, altijd gekocht bij

PINOCCHIO

Voor het ophalen en afleveren
van Uw was of drycleaning bel

5039 of 5558
SUPER CLEANING

Van Galenstraat 4, San Nicolas
Vraag naar onze **VIP SERVICE**

Aannemers- en emballeerbedrijf
Holman & van Eerden
Guyabastraat 20, tel. 1199

Agenten van:
BISON KIT
lijmt alles!!

TEE OFF
on
HOT WEATHER
with

Carrier
airconditioning
as low as f. 445,-

VAN SWAAY
Aruba: tel. 3141 en 1878
Curaçao: 36001 en 36041

HONG KONG
Airconditioned bar en
restaurant

INTERNATIONALE
KEUKEN.
CHINESE GERECHTEN.
tel. 2966

WIJ LEVEREN U:

Alle Bouwmaterialen
voor het bouwen van Uw huis.
— concurrerende prijzen
aantrekkelijke betalingsvoorwaarden.
Gaarne adviseren wij U.

ANTILLIAN MERCANTILE
Corporation N.V.
Oranjestad, tel. 1145-1804 - San Nicolas, tel. 5635

REEDS DERTIG JAREN staat de

SUPERMARKET van NICKI HABIBE jr.
aan de kop, voor kwaliteit - service - lage prijzen en
ruime keuze.

IEDERE WEEK
Vijf Honderd Gulden
AAN PRIJZEN



Swift

Voor sportieve
mannen

Stijlvolle Swift-molière.
Precies wat U zoekt.
In zwart of mooi
donker bruin.
U bent er
beslist
enthousiast
over.

HARTOG
NASSAUSTR. 99 - ORANJESTAD
COLON SCHOENHANDEL
WILLEMSTAD



La Esperanza (Aruba) N.V.
Oranjestad - Pos Chiquito

en

Esperanza Discount House
San Nicolas

maken bekend:

Voor elke aankoop van f. 10.—
ontvangt U een deelname formulier.

De inzet is

EEN CHEVROLET IMPALA 1967

van Aruba Trading Company, met automatische versnelling, witte banden, radio met extra luidspreker enz. enz. plus nog verschillende andere prijzen, waar onder een volautomatische wasmachine, retourreis naar Caracas enz. enz.

De trekking vindt plaats via Tele Aruba op zaterdagmiddag 31 december om zes uur. Voor de komende feestdagen biedt La Esperanza U vele Sinterklaasartikelen; Chocoladeletters, taal-taai, ham, kalkoenen, schol, baars, eend, mosselen, kreeft, oesters, haring, enz. enz. Te veel om te specificeren. Neemt U een kijkje in onze gemoderniseerde-luchtgekoelde-vriesafdeling, uniek op de Nederlandse Antillen. Onze drankenafdeling biedt een ruime keuze en de prijzen zijn zeer laag gehouden. Koopt bij La Esperanza en wint een Chevrolet Impala 1967. Koopt bij La Esperanza, de zaak, die altijd geld noch moeite spaart om haar clientele het beste aan te bieden tegen..... La Esperanza prijzen.

ZONDER DE OPENING VAN LA ESPERANZA WAREN DE PRIJZEN NIET GEDAALD OP ARUBA. ANDEREN PROBEREN HET VOORBEELD TE VOLGEN VAN LA ESPERANZA, MAAR LA ESPERANZA IS NIET TE EVENAREN. WEEST DUS VERSTANDIG EN KOOPT BIJ LA ESPERANZA.

ZEGT HET VOORT! ZEGT HET VOORT!

Vanaf a.s. woensdag is La Esperanza tot eind december iedere woensdag de gehele dag dus ook des middags geopend.

ARUBA

Agenda

Kantoor Amigoe di Aruba Nassaustraat 110, tel. 1233. Na kantooruren tel. 2550 1639.

Zaterdag

BIOSCOPEN Oranjestad: De Veer: 8.30 "The Flight of the Phoenix" - alle leeftijden. Rialto: 8.00 "Redline 7000" - 14 jaar.

San Nicolas: Principal: 8.00 "Young Billings" - 18 jaar. Savaneta: 8.00 "This earth is mine" - 18 jaar. Wacht Regeling Dokters: Oranjestad en Noord: Dokter P. C. Harting. San Nicolas, Savaneta en Santa Cruz. Dokter C. E. Zaandam. Wil Gele Kruis - Oranjestad: Zr. Ewaldia - Paradera: Zr. Felicitas. San Nicolas - Zr. Perpetua - San Pedro Hospital tel: 2200.

BOTICA'S - Oranjestad: Del Pueblo tel. 1253; San Nicolas: San Lucas tel. 5116. Tele-Aruba - 16.30 Cartoons: 17.00 Rintintin; 17.30 Hollywood 5 go: 18.30 Pub. service; 19.45 Nieuws; 19.00 Ripiti en Gana Quiz show; 19.30 Nieuws; 19.45 Bewitched; 20.15 F-troop; 20.45 Nieuws; 21.00 Educ progr; 21.30 Nieuws; 22.00 Feature Film.

Zondag

Bioscopen: Oranjestad: De Veer: 6.00 Harem holiday - Matinee: 8.30 The flight of the Phoenix - Alle leeftijden. Rialto: 6.00 Esther & the King - Matinee: 8.00 Redline 7000 - 14 jaar; Santa Cruz: Aurora: 6.00 Lamento borincano - Matinee: 8.00 The brothers Karamazov - 18 jaar; San Nicolas: Principal: 6.00 The sons of Katie Elder - Matinee: 8.00 Doctor Zhivago - Alle leeftijden; Savaneta: 6.00 For those who think young - Matinee: 8.00 Thunderball - Alle leeftijden. TeleAruba - 16.30 Cartoons: 17.00 Porky Pig; 17.30 Report from America; 18.00 Flintstones; 18.30 Israel presents; 18.45 Nieuws; 19.00 Maverick; 20.00 Local talent show; 20.30 Combat; 21.30 Candid Camera; 22.00 Un touchables.

Franse economische missie op Aruba

ORANJESTAD — De Franse economische missie onder leiding van voorzitter de heer Luc Durant Reville heeft gisteren een kort bezoek aan Aruba gebracht, waar zij de zaken waren van het eilandbestuur, kamer van koophandel en vereniging voor handel en industrie. Na aankomst gistermorgen werd het gezelschap door gezaghebber O. S. Henriques en leden van het bestuurscollege ontvangen. In de loop van de dag werden korte bezoeken gebracht aan de Lago, het Water- en Energiebedrijf en de ACI, terwijl besprekingen met de dienst economische ontwikkeling werden gevoerd. Het gezelschap toonde grote belangstelling voor de Arubaanse projecten. In hotel Strand bood de kamer van koophandel en vereniging voor handel en industrie gistermiddag een lunch aan.

Kerkdiensten

zondag

ORANJESTAD: 5.30, 7, 8.30 en 18 uur; Oranjestad: 6, 7.15, 8.30, 17 en 19 uur; Kleuterschool Zanki Leendert: 8 uur; Dakota: 6, 8 en 19 uur; Santa Cruz: 6, 8.30, 8 en 17.30 uur; Paradera: 5, 6.30 en 17.30 uur; Savaneta: 5, 8 en 17.30 uur; Brasil: 6, 8 en 19 uur; San Nicolas: 5.30, 7, 8.30 en 17 uur; Emmanuel kapel: 7 en 18 uur.

IN DE WEEK
Noord: 18.30 uur; Oranjestad: 6.15, 8.45 en 19 uur. Maandag en zaterdag niet 19 uur. Maandag 6.30 uur in de kapel van het kerkhof. Dakota: 19 uur. Vrijdag echter 18.30 uur en zaterdag 7.30 uur. Santa Cruz: 6 uur. Zaterdag echter 6.30 en 7 uur. Paradera: 6.30 uur. Zaterdag echter 7 uur. Savaneta: 6.30 uur. Zaterdag echter 7 uur. Brasil 18 uur. Zaterdag echter 7 uur. San Nicolas: 6 en 19 uur. Zaterdag echter 6 en 7 uur. Eerste vrijdag: 6, 6.30 en 19 uur. Emmanuel kapel: 19 uur. Zaterdag echter 6.15 uur. Eerste vrijdag: 6.15 en 19 uur.

ENGELSE PREEK
San Nicolas: op de tweede en vierde zondag van de maand in alle H. Missen. Emmanuel kapel: op de eerste, derde en vijfde zondag van de maand.

PROT. KERKDIENSTEN

Oranjestad: 09.00 Bediening Doop, ds. Jakobs; Piedra Plat: 09.00 Jeugd-dienst; San Nicolas: Bediening Doop, ds. J. Visser; Seroe Colorado: 09.30 Church school; 11.00 Engelse dienst. Ds. A. van den Doel: "Bon Voyage"; 20.00 Kerstconcert in het High School Auditorium.

EVANG. BROEDERGEMEENTE

Zaterdag: 19.30 Zangdienst Dakota; zondag: 19.30 Preekdienst San Nicolas. Ds. A. van den Doel: "De ster die maar niet stil bleef staan".

VERF MOET GOED ZIJN!

Als U vlekkeige of bladerende muren krijgt, hebt U spijt dat U niet meteen het beste kocht bij

Bouwmaatschappij Aruba N.V.

Druivenstraat 10, Oranjestad tel. 1275 en 1276



Dames tafeltennisploeg Commandeursbaaclub werd kampioen Aruba

Zondag valt beslissing heren

ORANJESTAD — Het damesteam van Com'baaclub heeft bewezen nog steeds het sterkste team te zijn.

Eindstand	Gesp.	Gew.	Verl.	Punt.	Games
Com'baaclub	4	4	0	8	33-3
Bonaire club	4	3	1	6	25-11
Pinochio	4	1	3	2	14-22
Douane	4	1	3	2	10-26
Estrella	4	1	3	2	8-28

Eindstand persoonlijk gemiddelde.

1. L. de Cuba — 100%
2. J. Pieters — 100%
3. G. v.d. Linden — 100%
4. E. Harms — 80%
5. M. Jacobina — 75%
6. N. Albertus — 75%
7. H. Wanga — 67%
8. R. Odor — 41%
9. M. Martijn — 33%
10. L. Odor — 33%

Bij de heren is de stand nog ongewijzigd. Aan de kop nog steeds Estrella Musical met 10 punten uit 5 wedstrijden, gevolgd door Cursus Succes met 8 punten uit 4 wedstrijden. Op de derde plaats N.W.I.W.A. met 4 punten uit 4 wedstrijden. Zondag a.s. zal er grote spanning heer-

Zuiveringsinstallatie tegen vervuiling Rijn

OBERHAUSEN (DPA) — De minister van landbouw van Noordrijn-Westfalen, Gustav Niemann, heeft in de driehoek gevormd door de steden Dinslaken-Duisburg-Oberhausen de eerste steen gelegd voor de grootste biologische zuiveringsinstallatie op het Europese vasteland.

Door deze installatie moet de vervuiling van de Rijn door afvalstoffen uit het Ruhr-gebied tot een fractie van de huidige omvang teruggebracht worden.

De bouwkosten worden op 150 miljoen mark geraamd. De installatie zal in 1970 in werking gesteld worden. Het afvalwater zal eerst mechanisch en daarna biologisch gezuiverd worden in bassins met een inhoud van 460.000 kubieke meter.

Men is van mening, dat de zuiveringsinrichting niet alleen het gebied van de Nederrijn in Duitsland maar ook Nederland tot voordeel zal strekken.

Hank Meyer in Gallery of Fame

ORANJESTAD — Enige dagen geleden is de heer Hank Meyer, directeur van de firma Hank Meyer Associates, die de publiciteit voor Aruba in de Verenigde Staten verzorgt, opgenomen in de Gallery of Fame van de staat Florida. Deze eer, die in de geschiedenis van de staat Florida tot nu toe slechts aan zeventien personen ten deel viel, wordt toegekend aan belangrijke persoonlijkheden, die een grote bijdrage hebben geleverd tot de ontwikkeling en opbouw van de staat Florida. Enige jaren geleden werd de heer Hank Meyer reeds geëerd door het bestuur van de stad Miami Beach wegens zijn groot aandeel in de ontwikkeling van Miami Beach tot een van de grootste toeristencentra van de wereld.

Studiebeurzen

SEROE COLORADO — Tot vrijdag 16 december kunnen aanvragen worden ingediend voor studiebeurzen van de Teagle Scholarship foundation. Deze beurzen worden verleend aan werknemers, kinderen van werknemers en gepensioneerden in dienst van de Lago of andere bedrijven van de Standard Oil of New Jersey. Werknemers moeten tenminste twee jaren in dienst zijn en wanneer zij voor hun kinderen aanvragen tenminste drie jaren. Deze Stichting geeft beurzen voor studie aan de volgende onderwijsinstellingen: Cornell University, Massachusetts Institute of Technology, Harvard Graduate school of business administration, Rice university of Tulane university. De thans in te dienen aanvragen zullen gelden voor het schooljaar beginnende september 1967.

Ongeplagd kwam het uit de competitie te voorschijn. Bonaire club was de enige club die het Com'baaclub lastig had kunnen maken, maar ook zij verloor met 3-6. De overige damesteams voor het eerste jaar in de competitie doen niet veel voor elkaar onder.

sen als Estrella Musical in Santa Cruz zijn laatste wedstrijd speelt tegen Cursus Succes. Cursus Succes is favoriet omdat het zeker hun sterkste troef M. Croes zal opstellen. Maar Estrella Musical zal zich niet gauw gewonnen geven, nadat ze zondag i.l. het sterke N.W.I.W.A. definitief de kampioenskanalen ontnomen hebben door met 5-4 te winnen en daardoor al zeker van het sub-kampioenschap. A. Beumer bracht het in deze ontmoeting tot 3 overwinningen en E. Giel won op verrassende wijze 2 partijen. D. Geerman, die op 83%, stond stelde teleur en verloor 3 partijen, hetgeen Estrella bijna de goede kans ontnomen had. Geerman zal zondag zeker terugkomen.

Tafeltennisliefhebbers bezoekt zondag 10.30 uur de Estrellaclub. Het wordt spannend, temeer omdat de stand in het pers. klassement er uitziet als volgt:

1. A. Beumer	15-15	100%
Estrella Musical		
2. M. Croes	12-12	100%
Cursus Succes		
3. M. Desbarrida	9-9	100%
Cursus Succes		
4. R. Simmons	9-9	100%
Cursus Succes		
5. Ch. Jacob	6-6	100%
Cursus Succes		

De overige clubs vechten door voor een zo goed mogelijk plaats op de ranglijst.

De wedstrijdleiding is bezig met de voorbereiding van het dames-single kampioenschap en de juniorencompetitie.

Het programma voor zondag 4 december: N.W.I.W.A. — Bonaire Club (N.W.I.W.A.); Estrella Musical — Cursus Succes (Estrella); Three Aces — Estrella (N.W.I.W.A.).

Uitkering LAGO spaarplan

SEROE COLORADO — Op vrijdag 16 december betaalt het Lago spaarplan aan de spaarders de extra uitkeringen uit. Zoals bekend wordt volgende week vrijdag door de Lago aan haar werknemers de extra 95.64 procent bonus uitbetaald.

Mutaties bij Lago

SEROE COLORADO — Met ingang van 1 december werd de heer L. S. Anjie bij Lago bevorderd tot zone supervisor van de refining zone. Met ingang van dezelfde datum werd de heer Edward B. Hodges van Easo engineering naar de technische afdeling van Lago overgeplaatst.

Het hoofd van het gerechtelijk laboratorium van het ministerie van justitie prof. dr. W. Froentjes verblijft op Aruba, waar hij verschillende lezingen geeft. Gistermiddag werd een lezing gehouden in de Mater Dei huishoudschool, die ondermeer werd bijgewoond door rechter mr. Brandenburg, commissaris G. Mol, officier van justitie S. H. Tjon A Jong pataloog anatom dr. Ten Thije en de inspecteurs J. E. de Wijs en H. van der Griendt.

Uw mooie cederhouten kozijnen en deuren weer als nieuw, met SIKKENS B.B. (= binnen en buiten) VERNIS. Ook voor vernis en lakken naar

Bouwmaatschappij Aruba N.V.
Druivenstraat 10, Oranjestad
tel. 1275 en 1276

Ideëeninzenders bij Lago beloond

SEROE COLORADO — Afgelopen maand werden verschillende Lago-werknemers beloond omdat zij voor het "Coin Your Idea" programma goede voorstellen hadden ingediend. De heer Aureliano Wever, die de Lago-dienst reeds verlaten heeft, kreeg een beloning van f. 100. De heer Andresito Croes werd de winnaar van de maand en kreeg behalve tweehonderd gulden nog een elektrische boor cadeau. Ander winnaars waren Venancio Maduro f. 50. P. J. Beutjon 35 en P. R. Kock 25.

Postzegelprogramma 1967 van Suriname

PARAMARIBO (ANP) — Het voor 1967 door de Surinaamse minister van financiën vastgestelde zegelprogramma omvat de navolgende zegeluitgiften door de Surinaamse postadministratie: paasweldadigheidszegels 1967: vijf zegels in de waarden van 10 plus 5 cent, 15 plus 8 cent, 20 plus 10 cent, 25 plus 12 cent en 30 plus 15 cent. Datum van uitgifte: 22 maart 1967.

"Tien jaar centrale bank van Suriname": twee zegels in de waarden van 10 en 25 cent. Datum van uitgifte: 1 april 1967.

"Herdenking van het bezoek van aviatrice Amelia Earhart aan Suriname": (3 - 4 juni 1937); twee zegels in de waarde van 20 en 25 cent. Datum van uitgifte: 3 juli 1967.

"Herdenking 4e lustrum van de stichting cultureel centrum Suriname": twee zegels in de waarden van 10 en 25 cent. Datum van uitgifte: 21 juli 1967.

"300 jaar Suriname" (vrede van Breda): drie zegels in de waarden van 10, 20 en 25 cent. Datum van uitgifte: 31 juli 1967.

"Kinderzegels 1967": vijf zegels in de waarden van: 10 plus 5 cent, 15 plus 8 cent, 20 plus 10 cent, 25 plus 12 cent, 30 plus 15 cent, eveneens stripzegels van 10 plus 5 cent, 20 plus 10 cent en 10 plus 5 cent. Datum van uitgifte: 24 november 1967.

De uitgifte van een serie van twee zegels in de waarden van 20 en 25 cent, de zg. "Torarica zegels" is in voorbereiding bij John Enschede en Zonen.

Eerste botenstalling maandag in gebruik

ORANJESTAD — Aan het strand tussen Malmick en Prova zal aanstaande maandagmorgen de eerste botenstalling voor de vissers in gebruik worden genomen. Deze botenstallingen worden door de werkschaffing onder toezicht van DOW gebouwd. Op den duur zullen alle hutjes e.d. langs de stranden moeten verdwijnen en plaats maken voor deze moderne botenstallingen en verblifaatsen voor de vissers.

DE VEER THEATER PRESENTEERT

THE FLIGHT OF THE PHOENIX

COLOR

met James Stewart, Peter Finch en Dan Duryea op zaterdag, zondag en maandag.

Toegang f 2,-. Alle leeftijden.

N.V. HANDELSBANK ARUBA

(Aruba Commercial Bank)

Oranjestad - Aruba

KENNISGEVING AAN HOUDERS VAN ONZE

SPAARBOEKJES

Met ingang van 1 december j.l. is de rente vergoeding op onze spaarboekjes (in tegenstelling tot ons vorig bericht)

verhoogd tot 4% p.a.

De overige voorwaarden blijven ongewijzigd van kracht.

Voorts zijn wij gaarne bereid U — op aanvraag — onze gunstige tarieven voor termijn deposito's te verstrekken.

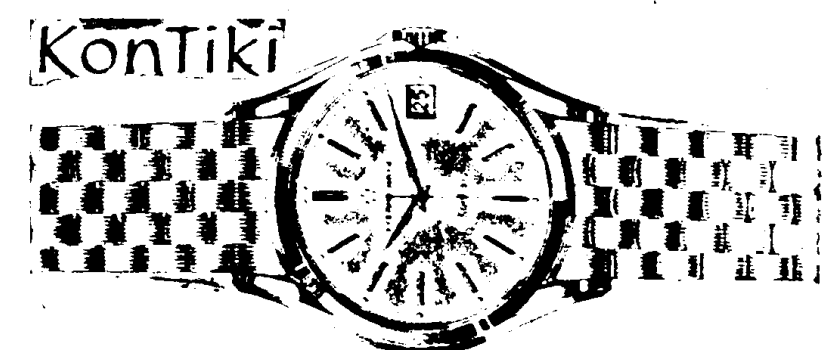
KAN Jewelers
since 1918



25.00 - OF - 50.00

Uw oudste horloge is de hele maand DECEMBER f25.00 waard (Meer dan 'n jaar leverde de bekende "ETERNA-MATIC" geen horloge naar de Ned. Antillen).

Nu kunt U de allernieuwste **ETERNA-MATIC** horloges bij ons kopen



Uw oude horloge is bij inruil voor een ETERNA-MATIC f25.00 waard, en bij aankoop van een gouden "ETERNA-MATIC" f50.00

ARUBA BONAIRE CURACAO ST. MAARTEN HOEVE



LA VENEZOLANA

"MIRESTORE"

biedt van zaterdag 3 december tot en met 24 december 1966

Tien procent korting

op alle aankopen.

- Daarnaast bieden wij de ruimste keuze in costumes, sportjassen, schoenen, hemden, kousen, ondergoed, Dacron pakken, sporthemden, dassen, enz.
- U kunt op de artikelen van Uw keuze een klein bedrag aanbetalen en de rest gedurende december betalen.
- Tijdens de koopavonden zijn wij tot des avonds tien uur geopend.

Goed gekleed gaan met de komende feestdagen betekent inkopen doen bij **LA VENEZOLANA** MIRESTORE

EEG commissie over tariefpreferenties aan ontwikkelingslanden

BRUSSEL (ANP) — De EEG-commissie meent dat de gemeenschap op nieuw duidelijk tot uitdrukking moet brengen, dat zij voorstander is van tariefpreferenties voor half-fabrikaten en eindproducten aan ontwikkelingslanden.

In een mededeling aan de Europese ministerraad voegt de commissie hier evenwel aan toe, dat een automatische preferentieregeling voor alle producten nauwelijks denkbaar is.

In elk geval zou zo'n systeem niet door de gemeenschap kunnen worden toegepast. Volgens de commissie moet een geschikte oplossing per produkt worden gezocht.

Onder de geïndustrialiseerde landen bestaat meningsverschil over de toekenning van deze preferenties. De

EEG-landen, Groot-Brittannië, Denemarken, Oostenrijk en Japan hebben op de VN-conferentie voor handel en ontwikkeling in Genève zien in beginsel er voor uitgesproken. Een belangrijke groep landen, waaronder de Verenigde Staten, Zwitserland, Nederland en Noorwegen waren echter gen. In officiële Amerikaanse kranten schijnt evenwel een ontwikkelingsgaande te zijn in de richting van een versoepeling van het aanvankelijke standpunt, aldus de verklaring der EEG-commissie.

De commissie tekent hierbij overigens nog aan, dat de gemeenschap erop zal moeten toezien dat elk besluit tot toekenning van preferenties aan de ontwikkelingslanden geen afbreuk doet aan de belangen der geassocieerden in Afrika. Ook zouden de geïndustrialiseerde landen na eens moeten worden over een lijst van begunstigde landen, aangezien over de objectieve criteria voor de aanwijzing van de ontwikkelingslanden de meningen uitgen blijken te lopen.

Wat de preferenties zelf betreft denkt de EEG-commissie aan de mogelijkheid van een combinatie van twee mogelijkheden: verlaging of vrijstelling van douanetarieven voor half-fabrikaten en eindproducten voor een bepaalde periode, met een vrijwarings-clausule voor produkten welke rechtstreeks concurreren met produkten van het hulpverlenende land, en het verlenen van tariefcontingenten met verlaagd douanerecht of met nulrecht.

De duur van de preferentie-regeling zou zich over een periode van ongeveer tien jaar moeten uitstrekken. Het niveau van de preferentie zou voldoende moeten zijn om de uitvoer van nog niet concurrerende produkten van de ontwikkelingslanden werkelijk te stimuleren.

Juristen veroordelen regeringen van Uruguay en Argentinië

GENEVE (RTR) — De internationale commissie van juristen, een niet-regeringsorganisatie die een adviserende status bij de V.N. heeft, is van mening dat het militaire regime in Argentinië, dat in juni jl. president Arturo Illia afzette, zich niet houdt aan de beginselen van representatie, en wettig bestuur. De militaire autoriteiten hebben onder meer de politieke partijen ontbonden.

Over Paraguay zegt de commissie in haar maandelijks bulletin dat dat land een politiestaat is. De dictatuur van generaal Alfredo Stroessner heeft zich twaalf jaar lang kunnen handhaven dank zij een veelheid van kunstgrepen, zoals de voortdurende noodtoestand waarbij de absolute macht bij de president berust.

VOOR DE LEZER ALS LUISTERAAR

EREDIVISIE	
G.V.A.V. — Telstar	—
Ajax — Fortuna '54	—
Feijenoord — A.D.O.	—
Go Ahead — Xerxes	—
D.O.S. — Elinkwijk	—
Willem II — N.A.C.	—
P.S.V. — F.C. Twente	—
Sittardia — D.W.S.	—
Sparta — M.V.V.	—
EERSTE DIVISIE	
Zaanstreek — Eindhoven	—
Blauw Wit — Volendam	—
SC Drente — Heracles	—
R.B.C. — De Graafschap	—
FC Den Bosch — N.E.C.	—
Vitesse — Velox	—
R.C.H. — D.H.C. '66	—
S.V.V. — D.F.C.	—
Holl. Sport — Volewijckers	—
Alkmaar — SC Cambuur	—
TWEDE DIVISIE	
E.D.O. — Hermes	—
Heerenveen — Zw. Boys	—
Gooiland — Wageningen	—
Helmondia '55 — NOAD	—
P.E.C. — A.G.O.V.V.	—
Tubantia — Roda J.C.	—
Baronie — Limburgia	—
Veendam — Wilhelmina	—
Fortuna VI. — Haarlem	—
H.V.C. — Excelsior	—
F.C. V.V.V. — Hilversum	—

Hereniging orthodoxe en roomse kerk niet ver af, zegt patriarch

NEW YORK (AFP) — De hereniging van de orthodoxe en de rooms-katholieke kerk is niet erg ver af, aldus heeft de orthodoxe oecumenische patriarch van Constantinopel Athenagoras gezegd in een exclusief gesprek met een vertegenwoordiger van de „New York Times“, John Cogley.

De patriarch had gezegd dat hij misschien zelf de hereniging niet meer zou meemaken, gezien zijn leeftijd van reeds 81 jaar, maar zijn interviewer zeker wel.

Mr. Athenagoras wil volgend jaar de paus in Rome een bezoek brengen en dan met Paulus de zesde de „vertrouwelijke besprekingen hervatten welke wij in Jeruzalem hebben gevoerd“.

Franciscanen in Brazilië willen leven tussen de armen

RIO DE JANEIRO — De New York Times meldt, dat de Franciscanen in Brazilië Rome toestemming gaan vragen om hun kloosters en landerijen te mogen verkopen, zodat de Franciscanen monniken tussen de armen kunnen leven. Dit besluit werd genomen op een nationale vergadering in Belo Horizonte van tachtig Franciscanen met de vicaris generaal van de orde, pater Constantino Koser. De vergadering besloot het traditionele liefdadigheidswerk van de orde om te vormen tot een programma van sociale arbeid tussen het volk.

De leden zouden individueel of in kleine groepen in arme buurten gaan wonen. De Franciscanen besloten ook, dat wanneer de Braziliaanse bisschoppen een programma van priester-arbeiders, van wie er nu vijf in Sao Paulo zijn, goedkeuren, leden van de orde beschikbaar zijn voor dit werk.

Sint Nicolaas-geschenken?

Ze mogen weg... en voor weggeef-prijzen die zijn werkelijk cadeau!



FANNY'S SHOP
Hendrikplein 3

opleidingen voor de diploma's algemene ontwikkeling deel 1 en 2

Een goede basis voor meer vak-gerichte studies in de techniek, voor het kantoor en de handel.

De cursus omvat de vakken Nederlands, Rekenen, Aardrijkskunde, Praktisch Engels en Eenvoudige Natuurkunde. Elk deel duurt 9 maanden.

De cursus leidt op voor het (uitsluitend schriftelijke) examen dat op de Antillen wordt afgenomen door de Stichting L.O.I.-examens.

Andere voor u belangrijke cursussen:

Administratie
Praktisch boekhouden
Mod. Bedrijfsadministratie
Staatspraktijk
Handelskennis L.O.
Secretaressen
Kantoorassistentie
Magazijnmeester
Moderne economie
Bedrijfsorganisatie
Statistiek

Talen
Nederlands, Spaans, Engels, Duits, Frans
Engels voor beginners
(met grammatica- en leesplaten)
Technisch Engels
Frans, Duits en Engels L.O. en M.O.

Handelscorrespondentie
Nederlands, Spaans, Engels, Frans, Duits
HBS A/B Gymn. A/B
Voorbereidende cursus
Mulo A en Mulo B

Technische opleiding
Leerling-tekenaar
Technisch tekenaar
Bouwk. tekenaar
Autotechniek
Autodiensttechniek
Radio, Elektrotechniek
Schakelcursus VEV
Typograf. tekenaar
Landmeetkunde
Laborant
Chem. bedrijfsstechniek

Wiskunde tot Mulo B en HBS B-2
Wiskunde L.O./M.O.
Voor de vrouw
Kinderverzorging
Jeugdzorg
Dokters' Apoth. ass.
Schoonheidspec.
Tekeners/schilderen
Van tekenen/schild. Moden, Reclametek. Tekenen L.O.
Scheppen M.O.
Copywriter

Van de cursus met een * kunt u op de Antillen officieel examen afleggen. Vraag vandaag nog een gratis prospectus aan of ga eens praten met onze vertegenwoordiger, de heer P. van Sprang, Wilhelminaplein 13, Willemstad, tel. 12640, of met de heer A. de Vries, Modanza 14, P.O.B. 314, Aruba.

leidsche onderwijsinstellingen

instellingen zonder winstoel

BESTEL VOOR DE KOMENDE FEESTDAGEN
tijdig uw
GASCILINDER
TEL.
→ **36900** ←

Grote keuze in
NUTTIGE GESCHENK-ARTIKELEN
Zeer voordelige prijzen.
Ruime sortering speelgoed.
LA INDIANA
Heerenstraat 6, tel. 11703

Wij hebben een grote sortering kinderschoenen
JIMMY JOY
ook met medisch verantwoorde steunzool.

Schoenhandel BROKK
Pietermaai Smal 67A

REUZE KEUZE IS DE LEUZE
Melitta-serviezen v.a. f 17,50
Melitta-schalen v.a. f 2,95
Melitta-kop - schotels f 1,25
Melitta-koffiefilters f 3,90
Melitta vazen v.a. f 1,95

Cinderella
Kerkstraat 20

tape-recorders koopt u ook bij
LA BONANZA

N.V. VERUS

voor kwaliteits gereedschap zoals:

Mauser, Knipex, Dowidat, Record, Matador en SKILL boor, slijp en schuurmachines.

Pietermaai 92 - Curacao - Tel. 12329.

OPENBARE VERKOOP

Op MAANDAG 16 JANUARI 1967, des namiddags om 2.00 uur in het Hotel „Curacao Intercontinental“ aan de Plaza Piar op Curacao, N.A., zal ten overstaan van de ondergetekende notaris of diens plaatsvervanger in het openbaar worden verkocht krachtens onherroepelijke volmacht ex artikel 1203 Burg. Wetb. v.d. Ned. Ant.:

Het in aanbouw zijnde z.g.

BON-BINI HOTEL

Het hotel is gelegen aan de GREAT BAY op SINT MAARTEN, N.A. met uitzicht op Philipsburg.

Het hotel is in aanbouw op erfpachtsgrond, in de openbare registers omschreven als volgt:

- het tot 8 april 2025 lopend erfpachtsrecht op een perceel grond gelegen op Sint Maarten, (N.A. ged.) naar berekening groot 26.060 m2, zijnde met perceel omschreven in meetbrief nr. 39 van 1963 na vermindering met meetbrief nr. 70 van 1964;
- het tot 12 april 2020 lopend erfpachtsrecht op twee percelen grond gelegen op Sint Maarten (N.A. ged.), resp. groot 600 m2 en 750 m2, omschreven in meetbrieven nrs. 38 resp. 39 van 1959.

De bouw is in grote trekken als volgt gevorderd:

- Hoofdgebouw:** betonvloer en betonkolommen zijn gestort.
- Slaapkamerveuleg:** het beton van de eerste en tweede verdieping is gestort; de bekisting van de derde verdieping is gereed; de scheidingswanden en de kolommen zijn gestort; de vloerplaat is gereed; de vloeren voor de kamers zijn gedeeltelijk gemetseld.
- Electriciteits-, water- en afvoerleidingen:** zijn in de vloeren meegestort.
- Zwembad:** zeemuur en fundering zijn gereed.
- Apert staande hangalows:** bestaande uit in totaal 18 kamers zijn vrijwel gereed.

De gunning kan slechts plaats vinden aan diegene die een bankgarantie overlegt tenminste voor het bedrag van zijn bieding vermeerderd met de kosten.

De bidders worden opmerkzaam gemaakt op de bepaling in de erfpachtsvoorwaarden, dat de grond zonder voorafgaande toestemming van het Bestuurscollege voor geen ander doel mag worden gebruikt dan voor het bouwen van een hotel of een motel van tenminste 100 kamers, waarvan de bouw dient te worden goedgekeurd door het Bestuurscollege, onmiddellijk daarmee te beginnen en de bouw regelmatig voort te zetten, bij gebreke waarvan het Bestuurscollege bevoegd is het erfpachtsrecht vervallen te verklaren.

De veilingcondities, bouwtekeningen en bestek, alsmede enige foto's liggen ter inzage ten kantore van de ondergetekende notaris aan de Kerkstraat 10-A, Curacao, N.A., alwaar verder alle gewenste inlichtingen kunnen worden gevraagd.

Dr. E. C. Henriquez.

Notaris.

WHISKY

Fl. 2,— (twee gulden)

aan VUURWERK

Bij de feestelijkheden aan het einde van het jaar stelt **MECS** thans bij de **JOHNNIE WALKER WHISKY VUURWERK** ter beschikking om de feestvreugde nog meer te verhogen.

Bij inlevering van de blauwe stroken van de **JOHNNIE WALKER** flessen bij La Bonanza ontvangt U gratis voor iedere strook **F. 2.00** aan

VUURWERK.

Voor de stroken met een 3 erop Fl. 6.00 gratis vuurwerk.

Geldig tot 1 januari 1967.

MORRIS E. CURIEL & SONS, INC.

GEZAG

Het noodzakelijk kwaad van het gezag is ook een twistappel geworden tussen de provo's onderling. Uit Amsterdam werd althans gemeld, dat er een machtsovername had plaats gehad door het straatprovolariaat ten koste van de intellectuele provo's, die zich met autoriteiten zouden hebben ingelaten. Achteraf bleek het een wit gerucht te zijn, want alle provo's lieten deze witte revolutie blauw blauw.

De gemeente had overigens al plannen om een tweede Lieverding op te richten, een voor intellectuele provo's, dat dan drs. Lieverding zou gaan heten.

ESTABLECI

Dr. C. G. Hurtado

huisarts

Breedestraat 125 Otrabanda
(ariba di Botica Coromoto)

Orario:

tur dia 8 - 12 a.m.
y 4 - 6:30 p.m.

Excepto diasabra merdia.

Telefono 24343, sin tin contesta
telefono 13339.

HANDELSKANTOOR vraagt

a. PRIMA ENG. HANDELS-CORRESPONDENTEN

b. FLINKE HULP IN DE BOEKHOUDING met diploma.

Brieven met referenties en gewenst salaris onder nr. 22 bureau dit blad.

UITSLAG LOTERIJ

Nederlands Antilliaanse Amateur Schermbond

Het winnende lot is

Nr. 36

8-aandij

MILK

8-aandij

8-aandij

FANNY'S SHOP

Hendrikplein 3

Voor de a.s. feestdagen grote keuze van geschenkartikelen van blijvende waarde: exotische sieraden, halssnoeren van halve edelstenen verrassend voordelig. Deens en Iers aardewerk, vuurvaste schalen enz. Fondue stellen, kamferkisten, olievatten en bijzettafels en vloerperzen. Curacaosche Curiosa.

ZOEKERTJES

worden aangenomen bij de volgende adressen:

5 and 1b Cts Store, Breedestraat, Punda

Bockhandel Salas Wilhelm:naplein, Punda

Bockhandel Van Dorp, Breedestraat, Otrabanda

Bockhandel Samen, Colon

Toko Zuikertuintje Weduwe H. van der Hoeven, Caracasbaaiweg 149

Willems' Incasso-bureau Esperanza Supermarket

Colon Supermarket

AMIGOE kantoren, (Curacao, Aruba, Bonaire)

Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden f 2,50. Ieder woord meer kost 20 cent.

Nederland draagt bij in onderwijs in Brazilië

DEN HAAG (ANP) — Op het ministerie van buitenlandse zaken in Den Haag is een overeenkomst getekend tussen de Nederlandse regering en de Braziliaanse „Associação das Escolas reunidas do Instituto Cristão” voor de verbetering van een middelbare school voor algemeen vormend onderwijs. Nederland zal, als onderdeel van het lopende ontwikkelingshulpprogramma, een bijdrage leveren van 100.000 gulden.

Het ministerie van buitenlandse zaken heeft meegedeeld dat behalve de toegezegde Nederlandse medefinanciering voor de verbetering van deze bestaande school, bovendien te verwachten is dat binnenkort begonnen wordt met de uitvoering van een „project waarover eind 1965 in principe overeenstemming tussen Nederland en Brazilië werd bereikt en waarbij de Nederlandse regering f 900.000 bijdraagt in de totale kosten van de door het „Instituto Cristão” op te richten middelbare landbouwschool en middelbare huishoudschool. De totale Nederlandse bijdrage aan deze Braziliaanse onderwijsprojecten bedraagt derhalve een miljoen gulden.

BEGIN VOLGEND JAAR zal de Hollandsche Aanneming Maatschappij in opdracht van de Peruviaanse regering een begin maken met baggerwerkzaamheden in de haven van Pisco, een vissersplaats honderd mijl ten zuiden van Lima.

ROXY AIRCONDITIONED

Heden zaterdag 3 december om 8.00 n.m.
zondag 4 om 10.00 v.m. en 8.30 n.m.

WINNER OF 6 ACADEMY AWARDS!

METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTS A CARLO PONTI PRODUCTION

DAVID LEAN'S FILM OF BORIS PASTERNAK'S

DOCTOR ZHIVAGO

GERALDINE CHAPLIN · JULIE CHRISTIE · TOM COURTENAY · ALEC GUINNESS · SIOBHAN MCKENNA · RALPH RICHARDSON · OMAR SHARIF (AS ZHIVAGO) · ROD STEIGER · RITA TUSHINGHAM · ROBERT BOLT · DAVID LEAN IN PANAVISION AND TECHNICOLOR

In het Engels met Spaanse tekst.
Entree volwassenen en kinderen f 3,00 - f 2,00.
Vrije toegangskaarten vervallen.
Deze film zal alleen in ROXY worden vertoond.

Zondag 4 december om 4.00 n.m.

Een zeer vermakelijk sprookje aanbevolen voor de jeugd van alle leeftijden.

"DWERG LANGNEUS"

Geheel in het Nederlands gesproken.

In het voorprogramma de Nederlands gesproken legende: "DE WONDERBLOEM"

f 1,00 - f 0,50. Kinderen halve prijs.
Vrije toegangskaarten vervallen.

Zondag 4 december om 6.30 n.m.

Een pracht romantische film van de Warner Bros. Verfilmd in TECHNICOLOR - PANAVISION!

The battle of the children to rescue their mother from her Italian love affair.

"The Battle of Villa Fiorita"

MAUREEN O'HARA · ROSSANO BRAZZI

In het Engels met Spaanse tekst.

f 2,00 - f 1,25. Kinderen halve prijs.
Vrije toegangskaarten vervallen!

STROOMONDERBREKING

Vele werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening vanaf 13.30 tot 15.30 uur n.m. onderbreken op maandag 5 december 1966 in de omgeving van Land Psychiatrisch Ziekenhuis (Rustoord), Arowakenweg.

OGEM

COUNTRY INN CURACAO N.V.

gevestigd te Curacao

Uitgifte van

NAfl. 500.000,— 7% 12-jarige conv. obligaties

in stukken ad nom. NAfl 400,— aan toonder

tot de koers van 100%

Coupon per 1 juni en 1 december

Onvoorwaardelijk gegarandeerd voor hoofdsom en interest tot 6% per jaar door het Eilandgebied Curacao

Aflossing geschiedt van 1969 t/m 1978, in 10 gelijke jaarlijkse termijnen, vervallende telkenjaare op 1 december, vervroegde aflossing is slechts toegestaan tegen de koers van 105%.

Vanaf 2 december 1971 kunnen de obligaties worden geconverteerd in gewone aandelen met nominale waarde van NAfl 100,— van Country Inn Curacao N.V. en wel zodanig dat 1 obligatie van NAfl 400,— recht geeft op 3 aandelen ad NAfl 100,—.

Ondergetekende berijcht, dat zij op

12 december 1966

tot namiddags 4 uur de inschrijving op bovengenoemde uitgifte opentelt bij haar kantoor te Willemstad, Curacao N.A. op de voorwaarden van het prospectus d.d. 14 november 1966.

De storting moet plaats vinden op

16 december 1966

Prospectussen en inschrijvingsbiljetten zomede afschriften van de trustacte zijn bij het inschrijving-kantoor verkrijgbaar.

MADURO & CUIEL'S BANK N.V. CURACAO - N.A.

Willemstad, Curacao, 14 november 1966

„CINELANDIA"

Heden zaterdag 3 december om 7.00 en 9.00 n.m.
zondag 4 december om 9.00 n.m. - PREMIERE!

Een huiveringwekkende film van de Universal...

Het monster herleeft... Een ieder is in paniek en angst!
Nog nooit tevoren heeft U iets zo afschrikwekkends gezien...

LIGHTNING RAISES THE DEAD! ALL NEW! COLOR

THE EVIL OF FRANKENSTEIN

PETER CUSHING

In het Engels met Spaanse tekst. In KLEUREN!

Balcon f 1,50 - Beneden f 0,90.

Vrije toegangskaarten vervallen.

Zondag 4 december om 7.00 n.m.

Een vrolijke romantische film van de Universal, boordevol hilariteit en komiciteit! Verfilmd in TECHNICOLOR!

Rock Hudson / Doris Day / Tony Randall

Send me no flowers

"LIEVER NOG GEEN BLOEMEN"

In het Engels met Spaanse tekst.

f 1,50 - f 0,90. Kinderen halve prijs.
Vrije toegangskaarten vervallen.

Maandag 5 december om 7.00 en 9.00 n.m. - PREMIERE!

Een pracht visie van een ongekennde Spanje! Een groot filmprodukt op schitterende wijze verfilmd in EASTMANCOLOR.

"ESPAÑA INSOLITA"

Een mooie documentaire in het Spaans verteld.

U leeft mee met de Spaanse gewoonten en muziek... geniet van de prachtige panoramas en stierengevechten... typische klederdrachten en dansen... Een film die het zien wel waard is en welke wij U ten zeerste aanbevelen!

Balcon f 1,50 - Beneden f 0,90.

Vrije toegangskaarten vervallen.

WEST-END Airconditioned

Zaterdag 7 en 9 p.m., zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.

Een van de tien beste films van het jaar

„A PATCH OF BLUE"

(Cuando solo el corazón ve)

Sidney Poitier, winnaar van een Oscar. Shelley Winters Elizabeth Hartman, het blinde meisje.

Een liefdesverhaal, warm en menselijk en sterk realistisch. Geweldig, emotionele aanspraak, een dwingend drama. Panavision. Engels met Spaanse teksten.

f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.
Vrije toegangskaarten vervallen.

Zondag 2.00 p.m.

Grote Sinterklaas viering, met verloting van grote prijzen. Optreden van 4 Beat-Bands:

"LOS HONDAS"

"THE BEATS"

"THE VENTURES"

"THE HONEYBEES"

Zangers: Gilbert Nievele - Arnold Grotestand - Ridderplaat enz. Voor het eerst op Curacao.

Toegang f 3,00

Zondag 6.30 p.m.

Richard Widmark en Sidney Poitier, twee grote filmsterren in:

"THE BEDFORD INCIDENT"

(Al borde del abismo)

Twee oorlogschepen in oerspannende strijd met elkaar. Spectaculair en dramatisch. Engels met Spaanse teksten.

f 1,75 - 1,10. Kind. halve pr.

N.V. Hotelmaatschappij Nederlandse Antillen

Gevestigd te St. Maarten, N.A.

Oproep voor de

jaarlijkse algemene vergadering

van aandeelhouders, die gehouden zal worden op vrijdag 19 december 1966 's morgens om 10.00 uur in Café Restaurant Trocadero, L. G. Smithboulevard Oranjestad, Aruba.

De agenda en de jaarstukken liggen ter inzage ten kantore van notaris Mr. Heufke, te Aruba.

VOOR HET ST. NICOLAASFEEST

bieden wij aan:

MARSEPEIN FIGUREN — BAKKETLETTERS

SPECULAAS POPPEN — BAKKETSTAVEN

GEVULDE SPECULAAS — MARSEPEIN BONBONS

Bestellingen worden uiterlijk tot en met 3 december 1966 aangenomen.

TROPIC-BAKERY

Roodeweg 111 E. & G. MARTIJN Telefoon 23140

GRATIS 1 GLAS

Drink de nieuwe Scotch whisky DALROBERT

Speciale aanbieding

Een mooi glas cadeau bij inlevering van: 4 doppen 1/4 fles; 3 doppen 1/2 fles; 2 doppen 1/1 fles; 1 dop 1 1/2 gallon. In te leveren bij:

HEM AGENCIES N.V. Penstraat 256A, tel. 11561 (Koraal dokter Petit)

Mooie zwarte Schoudertassen en een grote sortering

Avondtassen Stella

"De moderne Schoenhandel"

Prinsenstraat 63, tel. 13029

DRIVE-IN THEATER CURACAO

Zaterdag 3 december om 7.00 en 9.00 p.m.
zondag 4 december om 8.30 p.m.

METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTS

MADE IN PARIS

would you say "Made in Paris" is a message picture?

ANY red-blooded American boy will get the message!

AND ALSO WE girls will learn something, too!

SO will ANY blue-blooded Frenchman!

GET THE MESSAGE?

ANN-MARGRET · LOUIS JOURDAN · RICHARD CRENNA
EDIE ADAMS · CHAD EVERETT · JOIN MCGIVER

HECHO EN PARIS

In het Engels met Spaanse tekst.

Dit is Parijs... verblindende modes... onweerstaanbare songs... De mooiste stad ter wereld komt tot leven met haar ritme... als een beeldig Amerikaans meisje het leven en de vrijheid leert kennen en jacht maakt op alles wat "Made in Paris" is. Voor Uw vermaak zijn er de ritmes van Count Basie, Trini Lopez en Mongo Santa Maria, en de meest spectaculaire Parijs modeshow van Uw leven. Geheel in schitterende kleuren.

ATTENTIE: ALLE DAMES! Ieder van U die ons bezoekt op de openingsavond, d.w.z. op vrijdag 2 dec., zal zowel om 7 als om 9 uur, met de complimenten van LA CASA AMARILLA, een flaconnetje eau de toilette "Caprice" van Nina Ricci ontvangen, en als extra surprise zullen om 7 en 9 uur 2 flesjes parfum "Visa" van Robert Piguet (die zelf enige malen in deze film voorkomt) verloot worden. Dit alles natuurlijk om U vast in de sfeer te brengen van Parijs.

KOMT SINTERKLAAS VIEREN MET ONS! Op zondag 4 december om 6.30 p.m. in combinatie met het nieuwe TOM & JERRY FESTIVAL II, in de Cinemascope en Technicolor, met hun dolste avonturen. Geschenken en snoep voor elk kind en SINTERKLAAS en ZWARTE PIET in eigen persoon op ons toneel. Bovendien verfrissende Coca-Cola voor ieder kind. f 1,50 per persoon. Kind. halve prijs.

ROSSANA PODESTA
GEORGE RIVIERE
CHRISTOPHER LEE

The VIRGIN OF NUREMBERG

La Virgen de Nuremberg

In het Engels met Spaanse tekst.

In Cinemascope en Technicolor.

Hevig angstwekkend... en het ergste was dat zij niet meer uit deze nachtmerrie kon komen...

Wie was eigenlijk "DE MAAOD VAN NUREMBERG"? Een vrouw? ... Een verschrikkelijk iemand? ... Een geheim? ... Mist U dit fascinerende mysterie niet! Verschrikkelijker dan "Dracula"... angstaanjagender dan "Frankenstein"... monsterachtiger dan de "Wolf-man"... griezeliger dan "De Mummie".

f 2,00 per persoon. Boven 11 jaar.

Tevens hebt U kans om een retourpassage naar Aruba of Bonaire te winnen, om daar Uw feestdagen te kunnen doorbrengen. Per avond wordt één passage verloot.

Maandag 5 december om 7.00 en 9.00 p.m.

Voor het eerst op Curacao: U zult de eerste zijn om het spel uit Hollywood te spelen, nl. "HOLLYWOOD BINGO", met de kans om f 25,— cash bij elke voorstelling te winnen. (Bij de ingang zult U de spelregels krijgen om gemakkelijk deze f 25,— te winnen). HOLLYWOOD BINGO - HOLLYWOOD BINGO - HOLLYWOOD BINGO. In combinatie met de premiere van PIRATES OF MISSISSIPPI.

Plaats eens een zoekertje